



Comune di Bolzano  
Stadtgemeinde Bozen

## DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano 6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung	2223	15/06/2022

### OGGETTO/BETREFF:

APPROVAZIONE DELL'ASSEGNAZIONE "LAVORI DI SISTEMAZIONE STRADALE E POSA INFRASTRUTTURE IN VIA FAGO NEL TRATTO TRA PIAZZA GRIES E VIA DEFREGGER/P.E. DI SAVOIA A BOLZANO - LOTTO 3" ALLA DITTA OBEROSLER SF SAS DI BOLZANO- EURO 454.020,00 (IVA 22% ESCLUSA), QUOTA PARTE A CARICO DEL COMUNE DI BOLZANO.  
CIG 90717905EE . - CUP I57H19001950007

GENEHMIGUNG DER BEAUFTRAGUNG MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER KOSTEN FÜR DIE "STRASSENAUSBAUARBEITEN UND VERLEGUNG VON INFRASTRUKTUREN IN DER FAGEN STRASSE IM ABSCHNITT ZWISCHEN DEM GRIESER PLATZ UND DEN DEFREGGER/P.E. DI SAVOIA STRASSEN IN BOZEN - LOS 3" AN DIE FIRMA OBEROSLER SF SAS AUS BOZEN - EURO 454.020,00 (22% MWST.), VON DER GEMEINDE BOZEN GETRAGENEN ANTEIL  
CIG 90717905EE - CUP I57H19001950007

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 417 del 28.07.2021 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2022-2024;

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 90 del 21.12.2021 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2022-2024;

Premesso che il Consiglio comunale con delibera n. 91 del 28.12.2021 immediatamente esecutiva ha approvato il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2022-2024;

Che con delibera di Giunta n. 3 del 10.01.2022 è stato approvato il Piano Esecutivo di Gestione (PEG) per gli anni 2022/2024

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 127 del 11/04/2022 recante "BILANCIO 2022 - 2024 - APPROVAZIONE DEL PIANO ESECUTIVO DI GESTIONE (PEG) - PIANO DETTAGLIATO DEGLI OBIETTIVI GESTIONALI" con la quale è stato approvato il piano dettagliato degli obiettivi gestionali per il triennio 2022-2024;

visto l'art. 36 del DPGR 01 febbraio 2005 n. 3/L che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

visto il vigente Regolamento di Organizzazione approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n.98/48221 del 02.12.2003;

visto il vigente Regolamento di Contabilità approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 94 del 21.12.2017 e successive modifiche ed integrazioni;

vista la deliberazione di Giunta Comunale n. 410 del 15.06.2015 e le successive modifiche ed integrazioni, con la quale viene operata una dettagliata individuazione degli atti devoluti o delegati alla competenza dei dirigenti;

Vista la determinazione dirigenziale n. 3328 del 23/09/21 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione provvede all'assegnazione del PEG, alla nomina ai sensi dell'art. 4 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", dell'art. 6 della L.P. 17.12.2015 n. 16 rispettivamente dell'art. 31 del

Determina n./Verfügung Nr.2223/2022

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 417 vom 28.07.2021, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2022-2024 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 90 vom 21.12.2021, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2022-2024 genehmigt worden ist.

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 91 vom 28.12.2021, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2022-2024 genehmigt hat.

mit Stadtratsbeschluss Nr. 3 vom 10.01.2022 wurde der Haushaltsvollzugsplan (HVP) für die Jahre 2022-2024 genehmigt

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 127 vom 11/04/2022 betreffend "HAUSHALT 2022 - 2024 - GENEHMIGUNG DES HAUSHALTSVOLLZUGS-PLANS (HVP) - DETAILLIERTER PLAN DER ZIELVORGABEN", mit welchem der detaillierte Plan der Zielvorgaben für den Zeitraum 2022-2024 genehmigt worden ist..

Es wurde Einsicht genommen in Art. 36 des DPRA Nr. 3/L vom 01. Februar 2005, der den Inhalt der leitenden Funktionen feststellte.

Es wurde Einsicht genommen in die Organisationsordnung, welche mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in die Buchhaltungsordnung, welche mit in geltender Fassung Gemeinderatsbeschluss Nr. 94 vom 22.12.2017 genehmigt wurde.

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410 vom 15.06.2015 i.g.F., mit dem die Verfahren festgestellt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung Nr. 3328 vom 23/09/21, kraft welcher der Direktor der Abteilung 6 - die HVP-Zuweisung vornimmt, im Sinne vom Art. 4 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, vom Art. 6 des L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015, vom Art. 31 des GvD

6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano

6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung

D.Lgs. n. 50/2016, per quanto compatibile e dell'art. 16 del D.M. 7 marzo 2018, n. 49 quale Responsabile Unico del Procedimento in via generale ed esercita il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Visti:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. *"Disposizioni sugli appalti pubblici"*;
- il D.Lgs. 18 aprile 2016, n. 50 e ss.mm.ii. *"Codice dei contratti pubblici"* (di seguito detto anche *"Codice"*);
- la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. *"Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi"*;
- il vigente *"Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"* approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;
- il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro *"Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"*;
- il Decreto ministeriale 17 giugno 2016 *"Approvazione delle tabelle dei corrispettivi commisurati al livello qualitativo delle prestazioni di progettazione adottato ai sensi dell'articolo 24, comma 8, del decreto legislativo n. 50 del 2016"* (16A05398 - GU n. 174 del 27-7-2016);
- la Delibera della Giunta Provinciale di Bolzano n. 1308/2014 *"Capitolato prestazionale per conferimento di incarichi di progettazione..."*

Premesso che si rende necessario provvedere alla manutenzione del 3° lotto della strada di Via Fago, tratto tra piazza Gries e via Defregger/P.E. Savoia;

che con promemoria di Giunta Comunale n. 704 del 21.10.2019 è stato approvato il finanziamento a bilancio 2020 dell'opera relativa al 3° lotto dei lavori di via Fago nel tratto tra piazza Gries e via Defregger/P.E. Savoia;

che con delibera di Giunta Comunale n. 635 del 19.10.2020 è stato approvato in linea tecnica il

Determina n./Verfügung Nr.2223/2022

Nr. 50/2016, sofern vereinbar, und von Art. 16 des M.D. Nr. 49 vom 7. März 2018 als einziger Verfahrensverantwortlicher in allgemeiner Hinsicht ernannt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Gesehen:

- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 *„Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“*, i.g.F.,
- das Gv.D. vom 18. April 2016, Nr. 50, *"Gesetzbuch über öffentliche Aufträge"* (in der Folge auch *"Kodex"* genannt), i.g.F.,
- das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 *„Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen"* in geltender Fassung,
- die geltende *„Gemeindevorordnung über das Vertragswesen"*, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,
- das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die *"Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro"* in geltender Fassung.
- das Ministerialdekret vom 17 Juni 2016 *"Approvazione delle tabelle dei corrispettivi commisurati al livello qualitativo delle prestazioni di progettazione adottato ai sensi dell'articolo 24, comma 8, del decreto legislativo n. 50 del 2016"* (16A05398- GU n. 174 del 27-7-2016);
- den Beschluss der Landesregierung der Autonomen Provinz Bozen Nr. 1308/2014 *„Vertragsbedingungen für Projektierung.[...]“*.

Es ist notwendig das Projekt zur Instandhaltung der Oberfläche des dritten Teils der Fagen Straße, Abschnitt zwischen dem Grieser Platz und den Defregger/P.E. von Savoia Strassen zu sorgen.

dass mit dem Memorandum des Gemeinderates Nr. 704 vom 21.10.2019 die zweistufige Finanzierung 2020 des dritten Loses der Arbeiten von Fagen Straße im Abschnitt zwischen dem Grieser Platz und der Defregger Straße /P. E. Savoia Allee genehmigt wurde.

dass mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 635 vom 19.10.2020 das Ausführungsprojekt in

6.4.0. - Ufficio Infrastrutture Ed Arredo Urbano

6.4.0. - Amt für Infrastrukturen und Freiraumgestaltung

progetto esecutivo e il finanziamento della spesa di complessivi Euro 700.000,00 di cui Euro 470.000,00 di lavori e Euro 230.000,00 per somme a disposizione dell'Amministrazione;

che i sopracitati lavori sono interessati sia dalle sistemazioni superficiali a carico del Comune di Bolzano sia quelle infrastrutturali a carico di SEAB S.p.a., Edyna S.r.l. e Ufficio Infrastrutture della PAB;

che tali lavori verranno realizzati congiuntamente dagli Enti sopracitati, ponendo a base di gara un "Progetto Unificato" di cui SEAB S.p.A. fungerà da stazione appaltante quale Ente con il maggiore importo dei lavori a base d'asta;

che per la realizzazione di tale opera unificata in data 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946, è stato stipulato un accordo tra i soggetti firmatari Comune di Bolzano e SEAB S.p.a., Edyna S.r.l. e Ufficio Infrastrutture della PAB;

che con delibera di Giunta n. 312 del 21.06.2021 è stato approvato il sopracitato accordo di data 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946;

che all'art. 2 dell'accordo di data 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946; è previsto che SEAB S.p.a. gestisca le procedure per l'affidamento degli incarichi libero-professionali connessi con la realizzazione dell'Opera e la relativa procedura di affidamento della gara di lavori per l'esecuzione della stessa;

Che con determinazione dirigenziale nr. 3720 del 22/10/2021 è stata impegnata la spesa a carico del Comune di Bolzano relativa alla progettazione, coordinamento della sicurezza in fase di progetto ed in fase di esecuzione e la DL.

Che in data 01/02/2022 SEAB Spa ha indetto una procedura negoziata per l'affidamento dei lavori in oggetto

Che alla procedura di gara sono stati invitati nr. 10 operatori economici e di questi 3 hanno presentato offerta:

- 1) RTI Obersoler SF sas (mandataria) e Erdbau srl (mandante)
- 2) RTI FBT Costruzioni generali srl e Green Scavi srl
- 3) Rottensteiner srl

che come da verbale di gara SEAB S.p.a. datato 22.02.2022 Prot. 3829/22, approvato dal CDA SEAB Spa in data 16/03/22 l'appalto è stato aggiudicato al RTI Obersoler S.F. S.a.s. di Bolzano (BZ) (mandataria - 80%) - Erdbau srl (mandante - Determina n./Verfügung Nr.2223/2022

technischer Hinsicht und die Finanzierung der Ausgaben mit Gesamtkosten von € 700.000,00, davon € 470.000,00 für Arbeiten und € 230.000,00 für Verfügungsmittel der Verwaltung, genehmigt wurde.

dass die genannten Arbeiten sowohl Oberflächenarbeiten der Gemeinde Bozen als auch Infrastrukturarbeiten von SEAB G.m.B.H., Edyna G.b.H. und dem PAB-Infrastrukturbüro umfassen;

dass diese Arbeiten von den vorgenannten Einrichtungen gemeinsam durchgeführt werden, wobei ein "einheitliches Projekt" ausgeschrieben wird, für das die G.m.B.H. als der Rechtsträger mit dem größten Umfang an Arbeiten als Auftraggeber tätig wird;

dass für die Durchführung dieser einheitlichen Arbeiten am 12.11.2020 Prot. Nr. EDY00000023946 eine Vereinbarung zwischen den Unterzeichnern Gemeinde Bozen und SEAB G.m.B.H., Edyna G.b.H. und dem Infrastrukturbüro der PAB unterzeichnet wurde, die diesem Beschluss beigefügt ist

dass die vorgenannte Vereinbarung vom 12.11.2020, Prot. Nr. EDY00000023946, durch den Stadtratbeschluss Nr. 312 vom 21.06.2021 genehmigt wurde;

dass der Artikel 2 des Vertrags vom 12.11.2020, Prot. Nr. EDY00000023946, vorgesehen ist, dass SEAB G.m.B.H. die Verfahren für die Vergabe von freiberuflichen Aufträgen im Zusammenhang mit der Durchführung der Arbeiten und das damit verbundene Verfahren für die Vergabe der Bauausschreibung für die Ausführung derselben.

Mit Verwaltungsbeschluss Nr. 3720 vom 22.10.2021 wurden der Gemeinde Bozen die Kosten für die Planung, die Sicherheitskoordination während der Projektphase und während der Ausführung sowie die DL übertragen.

am 01/02/2022 hat SEAB Spa zu einem Verhandlungsverfahren für die Vergabe der oben genannten Arbeiten ausgeschrieben

10 Wirtschaftsteilnehmer wurden zur Teilnahme an der Ausschreibung aufgefordert, von denen 3 Angebote abgaben

Gemäß dem Ausschreibungsbericht der SEAB S.p.a. vom 22.02.2022 Prot. 3829/22, der vom Verwaltungsrat der SEAB Spa am 16.03.22 genehmigt wurde, wurde der Auftrag an RTI Obersoler S.F. S.a.s. vergeben. Bozen (BZ)

20%), con un ribasso percentuale del 3,40% sull'importo a base di gara, per un importo complessivo pari ad € 1.559.093,92 (IVA esclusa) di cui € 31.734,94 (IVA esclusa) per oneri di sicurezza

che come indicato nell'art. 5 dell'accordo di data 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946 e come indicato al punto 3) del contratto stipulato da SEAB spa nr. 2.910 del 26/04/22 i lavori verranno contabilizzati in un unico registro di contabilità con addebito ripartito tra SEAB S.p.A., Comune di Bolzano, Ufficio Infrastrutture PAB (le lavorazioni da parte di Edyna S.r.l. sono già state eseguite). Per ogni stato d'avanzamento, così come per il conto finale, verranno emessi tre certificati di pagamento, ognuno corrispondente ai lavori contabilizzati con addebito al soggetto competente, che provvederà a liquidare in proprio l'ATI.

Che l'importo a carico del Comune di Bolzano risulta quindi pari ad € 454.020,00 (IVA 22% esclusi)

ritenuto pertanto necessario affidare all'ATI Oberosler SF sas - Erdbau srl la realizzazione dei "Lavori di sistemazione stradale e posa infrastrutture in via Fago nel tratto tra piazza Gries e via Defregger/P.E. di Savoia a Bolzano - Lotto 3", per la quota parte di competenza del Comune di Bolzano e come da accordo tra le parti;

Preso atto che l'affidamento è conforme alle disposizioni di cui all'art. 1, comma 2, lettera b) e comma 3 della L. n. 120/2020 e ss.mm.ii. e all'art. 8, comma 3 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

vista la Determinazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture n. 4 del 7 luglio 2011, "Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136";

Considerato che l'affidamento di cui al presente provvedimento è finanziato con mezzi propri di bilancio

preso atto che il RUP è persona diversa dal Direttore d'Ufficio precisamente il dott. ing. Stefano Sacchi di SEAB S.p.a. che ha rilasciato/a in data 04/10/2021 la propria "Dichiarazione relativa all'assenza di conflitto di interessi";

(Beauftragter - 80%) - Erdbau srl (Beauftragter - 20%), mit einem prozentualen Abschlag von 3,40% auf den Vertragsbetrag, für einen Gesamtbetrag von 1.559.093,92 € (ohne MwSt.), davon 31.734,94 € (ohne MwSt.) für Sicherheitsgebühren

Wie in Art. 5 der Vereinbarung vom 12.11.2020 Prot. Nr. EDY000023946 und in Punkt 3) des von SEAB S.p.A. abgeschlossenen Vertrages Nr. 2.910 vom 26.04.22 angegeben, werden die Arbeiten in einem einzigen Buchhaltungsbuch verbucht, wobei die Kosten zwischen SEAB S.p.A., der Gemeinde Bozen und dem Amt für Infrastruktur von PAB geteilt werden (die Arbeiten von Edyna S.r.l. wurden bereits ausgeführt). Für jeden Stand der Arbeiten sowie für die Endabrechnung werden drei Zahlungsbescheinigungen ausgestellt, die jeweils den abgerechneten Arbeiten entsprechen und der zuständigen Verwaltung in Rechnung gestellt werden, die die ATI abrechnet.

Der von der Gemeinde Bozen zu tragende Betrag beläuft sich somit auf 454.020,00 € (ohne 22% MwSt.).

hat es daher für notwendig erachtet, den ATI Oberosler SF sas - Erdbau srl, für die Verwirklichung der "Straßenbauarbeiten und Verlegung von Infrastrukturen in der Fagen Strasse im Abschnitt zwischen dem Grieser Platz und Defregger/P.E. di Savoia Strassen in Bozen - Los 3" für den in die Zuständigkeit der Gemeinde Bozen fallenden Teil und gemäß der Vereinbarung zwischen den Parteien zu beauftragen;

Es wird zur Kenntnis genommen, dass die Zuweisung den Bestimmungen des Art. 1, Abs. 2, Buchstabe b) und Abs. 3 des G. Nr. 120/2020, i.g.F. und des Art. 8, Abs. 3 der „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“ entspricht,

Es wurde Einsicht genommen in die Bestimmung der zuständigen Aufsichtsbehörde für öffentliche Aufträge im Bereich Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen Nr. 4 von 7. Juli 2011, "Leitlinien zur Rückverfolgbarkeit der Finanzflüsse im Sinne von Artikel 3 des Gesetzes 13. August 2010, Nr. 136".

Angesichts der Tatsache, dass dieses Vergabes zugrundeliegende Beschaffung durch eigene Haushaltsmittel finanziert wird

Es wird weiters festgehalten, dass der EVV eine andere Person als der Amtsdirektor, nämlich Dr. Ing. Stefano Sacchi von SEAB G.m.B.H. welcher die "Erklärung zum Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten" am 04/10/2021 ausgestellt hat.

espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica;

IL DIRETTORE D'UFFICIO  
D E T E R M I N A

Per i motivi espressi in premessa e ai sensi dell'art. 15, comma 8 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti"

1. di approvare l'assegnazione dei "Lavori di sistemazione stradale e posa infrastrutture in via Fago nel tratto tra piazza Gries e via Defregger/P.E. di Savoia a Bolzano - Lotto 3" di cui alle sopra citate premesse, all'ATI Obersosler SF sas (mandataria- 80%) - Erdbau srl (mandante 20%) per l'importo di Euro 553.904,40 (IVA al 22% compresa), a seguito di procedura negoziata espletata da SEAB S.p.a. di cui alle condizioni degli art. 2 e 5 dell'accordo di data 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946;
2. di imputare la spesa complessiva di Euro 553.904,40 (IVA al 22% compresi), come da documento contabile inserito nel sistema informatico;
3. preso atto che il RUP é persona diversa dal Direttore d'Ufficio precisamente il dott. ing. Stefano Sacchi di SEAB S.p.a. che ha rilasciato in data 04/10/2021 la propria "Dichiarazione relativa all'assenza di conflitto di interessi";
4. di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;
5. contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.
6. di dare atto che il presente provvedimento è soggetto a pubblicazione ai sensi dell'art. 23 del D.Lgs. n. 33/2013 e art. 29 del D.Lgs. n. 50/2016;

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die technische Ordnungsmäßigkeit;

Dies voraugeschickt  
VERFÜGT  
DER AMTSDIREKTOR

Aus den genannten Gründen und im Sinne des Art. 15, Abs 8 der "Gemeindeverordnung über das Vertragswesen":

1. die Vergabe für die "Straßenausbauarbeiten und Verlegung von Infrastrukturen in der Fagen Strasse im Abschnitt zwischen dem Grieser Platz und Defregger/P.E. di Savoia Strassen in Bozen - Los 3", aus den vorher dargelegten Gründen, an der ATI Obersosler SF sas (Mandantar- 80%) - Erdbau srl (Mandant 20%) zum Betrag von 553.904,40 Euro (22% MwSt. inbegriffen), nach Abschluss eines Verhandlungsverfahrens, das von SEAB G.m.B.H. gemäß den Artikeln 2 und 5 des Vertrags vom 12.11.2020 Prot. Nr EDY00000023946, zu genehmigen.
2. die Gesamtausgabe von 553.904,40 Euro (22% MwSt. inbegriffen), gemäß dem im Informatiksystem erfassten Buchhaltungsbeleg verbucht.
3. Es wird weiters festgehalten, dass der EVV eine andere Person als der Amtsdirektor, nämlich Dr. Ing. Stefano Sacchi von SEAB G.m.B.H. welcher die "Erklärung zum Nichtvorhandensein von Interessenkonflikten" am 04/10/2021 ausgestellt hat.
4. zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft zu haben, dass das Zahlungsprogramm im Rahmen dieser Ausgaben mit den Barzuweisungen und den Einschränkungen der öffentlichen Finanzen vereinbar ist,
5. gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof - Autonome Sektion Bozen - Rekurs eingereicht werden.
6. Festzuhalten, dass die vorliegende Maßnahme gemäß Art. 23 des Gv.D. Nr. 33/2013 und Art. 29 des Gv.D. Nr. 50/2016 der Veröffentlichung unterworfen ist.

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltsskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2022	U	3391	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	147.707,84
2023	U	3391	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	147.707,84
2024	U	3391	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	147.707,84
2022	U	3392	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	36.926,96
2023	U	3392	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	38.087,94
2024	U	3392	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	22.213,82
2024	U	3392	10052.02.010900080	Sistemazione via Fago	13.552,16

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor  
 STRINGARI STEFANO / ArubaPEC S.p.A.  
 firm. digit. - digit. gez

**Allegati / Anlagen:**

6c34e128e236be43fb980d561a35688196d5d1b1cbee8982a8a16c34646de13f - 8813100 - det\_testo\_proposta\_14-06-2022\_11-11-23.doc  
 a29fd8d142d8ded025a6e568621bf74c7f292b1739f7fff6151a83d47170ccc0 - 8813102 - det\_Verbale\_14-06-2022\_11-12-47.doc  
 38ebbe1a6db44c89790ede36b27c856640280f368432678cd7b3421a696ba0a4 - 8813129 - modello\_Allegato Impegno.doc  
 619240b954403d8b9596dfccc5b56fe4823567bf3afc5e3c73764e799b4a6107 - 8813185 - ESITO GARA.pdf  
 b23c2f78c42069d7fe242162e25b49aa7961e36f0bbaebb40c6f68301c972328 - 8813186 - contratto sost. e potenz. infrastr. via Fago - Lotto III 612 2022.pdf  
 e9db4b4f838a37325f3adc625648af92038ca3d0a817cda3c47cc43ed276b6a4 - 8819031 - modello\_Allegato Impegno VIA FAGO.pdf